

## INFOBOX

## Toyota-Ausstellung



Das Toyota-Center der Region begrüsst Sie am Wochenende zum Frühlingsfestival.

SEVELEN – Toyota hat wieder viele Neuigkeiten zu bieten, welche wir Ihnen gerne mit Freude präsentieren wollen. Als weitere Attraktionen konnten wir Beat Sport Buchs und Jam 29 Aerobic Factory Buchs gewinnen, welche für zusätzliche Unterhaltung sorgen. Diesen Event darf man sich nicht entgehen lassen. Gerne begrüßen wir Sie am Samstag, den 22. und Sonntag, den 23. März von 11 bis 22 Uhr. Vorführungen am Samstag um 15 und 19 Uhr, Sonntag 19 Uhr. Neu bei Toyota: Markteinführung: new Avenis, new Landeruiser, new Rav4 Mountain – mit super Leasing-Angeboten – oder Celica und MR2 Face Lift sowie Schnäppchenecke mit diversen Modellen. Kommen Sie mit Ihrer Familie oder Freunden zur Riet Garage AG nach Sevelen, es lohnt sich.

## Fünf Jahre Salutaris

SCHAAN – Wally Lorez Pauritsch feiert zum Frühlingsbeginn das fünfjährige Bestehen ihres Fitnesscenters Salutaris in Schaan, Landstrasse 168. Heute Freitag von 16 bis 21 Uhr und morgen Samstag von 9 bis 13 Uhr haben Interessenten die Möglichkeit, sich über die neuesten Geräte zu informieren. Schnellentschlossene dürfen sich über günstige Angebote freuen. Es findet eine Verlosung statt, bei der interessante Preise zu gewinnen sind.

Salutaris ist ein besonderes Fitnesscenter mit einer Reihe von Spezial-Geräten für besondere Ansprüche. Menschen mit Figurproblemen stehen der Hypoxi-Trainer und der Vacunaut zur Verfügung. Diese Geräte nutzen Unterdruck in Kombination mit leichtem Ausdauer-Training, um die Fettreserven genau dort abzubauen, wo diese am hartnäckigsten sitzen. Das Power Plate begeistert seit fast einem Jahr die Anwender und Anwenderinnen. Vor allem Fitness-Suchende mit knapp bemessener Zeit haben hiermit die ideale Lösung. Fachmännische Betreuung im Fitness Bereich garantiert ein erfolgreiches Training. Die frische Luft im Wintergarten macht das Ausdauertraining zu einem angenehmen Erlebnis.



Mit dem neuen Vacunaut bekommt der Bauchspeck jetzt sein Fett ab.

# Damit das Auto wieder lächelt

Neueröffnung von SmileCar: Autopflege, Car-HiFi und Navigation in Oberriet

OBERRIET – Professionelle Innen- und Aussenpflege, individueller Car-HiFi für jedes Budget und Navigationsgeräte für den flexiblen Gebrauch – SmileCar überrascht Kunden mit ihrem Angebot. Tag der offenen Tür ist am 12. April 2003, für alle mit gratis Raclette und Walliser Wein.

• Stefania von Grünigen

Zuerst war es nur ein Hobby, jetzt haben sie es sich zum Beruf gemacht: Die Brüder Michael und Urs Göldi gründeten gemeinsam Anfangs 2003 die SmileCar GmbH. Selbstverständlich ist für das Team von SmileCar ein gutes Preis-/Leistungsverhältnis und der Abhol-Bring Service, auf Wunsch auch mit Autotransporter.

### Professionelle Autopflege

Ausseren Einwirkungen, wie zum Beispiel Staub, Insekten-Exkremente, Waschstrassenkratzer oder UV-Strahlung, kann man mit regelmässiger Pflege hemmen. SmileCar setzt bei der Lackaufbereitung und Fahrzeugpflege auf Produkte von «Meguiar's», welche über mehr als 100 Jahre Erfahrung mitbringen. Urs Göldi betont, dass



Der freundlich gestaltete Kunden- und Verkaufsraum von SmileCar GmbH lädt zum Verweilen ein.

feine Kratzer aus dem Lack herauspoliert und danach ein Langzeitschutzwachs aufgetragen wird. Für die Zwischdurchpflege werden auch Kundenprodukte angeboten.

### Car HiFi in allen Preiskategorien

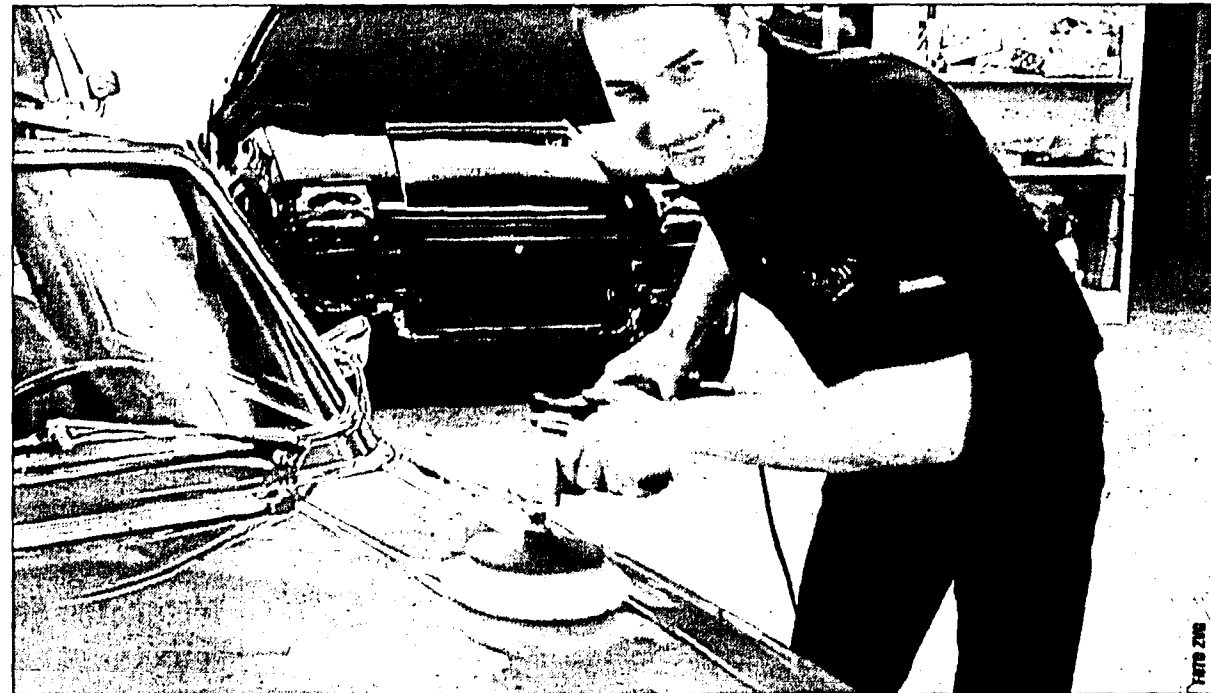
«Viele Kunden wünschen einen dezenten Einbau von Car-HiFi-

und Navigationsgeräten», stellt Michael Göldi fest. «Dies ist ohne sichtbare Veränderungen im Autoinnern möglich. So nutzen wir die Originaleinbauöffnung von Lautsprechern und ersetzen diese für eine Klangverbesserung durch hochwertige Produkte.» Speziell angefertigte Heckablagen aus

Acrylglas oder Holz mit eingebauten Boxen, Verstärker, Subwoofer und CD-Wechsler werden individuell nach Wunsch eingebaut und können mit wenigen Handgriffen auch wieder entfernt werden, falls mehr Platz im Auto benötigt wird.

### Kostenlos Navigationsgeräte testen

Neu im Angebot ist der transportable Garmin Streetpilot 3, welcher kostenlos und unverbindlich für zwei Tage getestet werden kann. Für dieses Navigationsgerät ist kein Einbau nötig und eignet sich somit auch zum flexiblen Gebrauch für einen Zweitwagen.



Für die Autopflege verwendet SmileCar nur erstklassige Produkte.

### Tag der offenen Tür

Am Samstag, 12. April 2003, ab 8 bis 20 Uhr lädt das SmileCar-Team zum Tag der offenen Tür ein: Sie finden die SmileCar GmbH in Oberriet, Kronengasse 23, Telefon: 071 / 760 00 83, Fax: 071 / 760 00 84, E-Mail smile@smilecar.ch oder im Internet unter www.smilecar.ch.

## Dynamisch und intelligent

Das neue T-Modell wird am Wochenende bei der Garage Weilenmann präsentiert

SCHAAN – Zukunftswende Technik, faszinierendes Design, hochwertige Ausstattung und intelligente Funktionalität im Innenraum – das sind die herausragenden Merkmale des neuen T-Modells der E-Klasse.

Mit dem dynamisch-elegantem Kombi komplettiert Mercedes-Benz das Modellprogramm der neuen E-Klasse, die seit Frühjahr 2002 mit der Limousine auf der Überholspur ist. Es baut auf dem Erfolg seines Vorgängers auf, der seit 1996 weltweit über 266 000 Autofahrerinnen und Autofahrer begeisterte. Ebenso wie die Limousine zeichnet sich auch das neue T-Modell der E-Klasse durch technologische Exklusivität auf höchstem Niveau aus.

Für die neue Mercedes-Kombilimousine stehen zunächst drei Benzin- und drei CDI-Dieselmotoren mit einem Leistungspek-



Beim Autosalon in Genf hatte das T-Modell von Mercedes-Benz den ersten Auftritt in Europa. Am Wochenende wird es bei der Garage Weilenmann gezeigt.

trum von 110 kW/150 PS bis 150 kW/204 PS zur Auswahl.

### T-Modell auf einen Blick

- Hightech-Innovationen wie aktives Kurvenlicht und Luftfederung.
- SBCTM mit den neuen Komfortfunktionen Stau- und Anfahr-Assistent.
- EASY-PACK-System für intelligentes Laderaum-Management.
- Heckklappe und Laderauboden auf Wunsch mit Hydraulikantrieb.
- Variabler Innenraum mit maximal 1950 Liter Ladevolumen.
- Kraftstoffersparnis von bis zu 0,6 Liter je 100 Kilometer.
- Hochwertige Serienausstattung mit Klima-Automatik und CD-Autoradio.

Das neue T-Modell wird bei der Garage Weilenmann AG in Schaan präsentiert am Samstag, 22. März zwischen 9 und 17 Uhr sowie am Sonntag, 23. März zwischen 10 und 16 Uhr.